

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

SỞ TÀI NGUYÊN VÀ MÔI TRƯỜNG

ĐẾN Sô:.....  
Ngày: 06/11/2022

Chuyên:.....

**ĐƠN KIẾN NGHỊ**

Kính gửi:

- Ông Võ Trọng Hải - Chủ tịch UBND tỉnh Hà Tĩnh;
- Sở Tài nguyên môi trường tỉnh Hà Tĩnh.

Thực hiện chủ trương đi xây dựng vùng kinh tế mới, các hộ dân chúng tôi thuộc 2 xã Thạch Đài và xã Thạch Hạ, huyện Thạch Hà, tỉnh Hà Tĩnh.

Theo quyết định số 162/QĐ-UB ngày 15/12/1993 của UBND huyện Thạch Hà (về việc điều động lao động đi xây dựng và phát triển vùng kinh tế mới).

11 hộ dân chúng tôi được điều động đến tại Ngầm 12 thuộc Lâm Trường Thạch Hà được cấp đất ở, đất vườn, đất nông nghiệp và đất rừng, chăm sóc bảo vệ rừng tại xã Nam Hương, huyện Thạch Hà.

Do quá trình phân chia ranh giới, nên hiện nay các hộ dân chúng tôi trực thuộc 2 xã Nam Hương (nay là xã Nam Điền, huyện Thạch Hà) và xã Thạch Xuân, huyện Thạch Hà.

Các hộ dân chúng tôi gồm:

**\* Tại thôn Thống Nhất xã Nam Hương gồm các hộ:**

1. Trương Quang Hạnh - chuyển cho cháu ngoại là Nguyễn Văn Đồng thừa kế
2. Trương Quang Hậu - hiện tại chị gái Trương Thị Hoa thừa kế.
3. Trương Quang Tiến - hiện tại chị gái Trương Thị Mạnh thừa kế.
4. Trương Văn Sành
5. Trương Văn Thanh
6. Trương Văn Bình
7. Trương Quang Tài chuyển cho cháu nội là Trương Quang Nhật thừa kế

**\* Tại Thôn Quyết Tiến xã Thạch Xuân gồm các hộ:**

1. Trương Quang Đức
2. Trương Văn Tương
3. Trương Văn Phương
4. Trương Văn Chung

Từ đó đến nay các hộ gia đình chúng tôi đã khai hoang phục hóa làm nhà ở ổn định sinh sống trên mảnh đất chúng tôi được giao và luôn luôn chấp hành mọi chế độ chính sách, pháp luật của Nhà nước.

Ngày 06/11/2022 các hộ dân chúng tôi đã có đơn gửi UBND huyện Thạch Hà, UBND xã Nam Điền và UBND xã Thạch Xuân xin cấp đổi lại giấy chứng nhận quyền sử dụng đất đảm bảo đúng mục đích sử dụng. Đã nhiều lần chúng

07/2023: K/c Thanh tra xã Lý  
11

tôi gặp UBND huyện nhưng UBND huyện Thạch Hà vẫn không có phương án. Đến tháng 5/2023 chúng tôi có đơn đề nghị UBND huyện Thạch Hà, Phòng tài nguyên huyện Thạch Hà và trực tiếp Phòng tiếp dân huyện Thạch Hà để xem xét giải quyết, văn phòng tiếp dân hứa sẽ tiến hành chỉ đạo xây dựng hồ sơ để cấp giấy chứng nhận quyền sử dụng đất cho các hộ gia đình chúng tôi. Nhưng thực tế đến nay các đơn vị chức năng liên quan của huyện Thạch Hà vẫn không tiến hành làm hồ sơ cho các hộ gia đình chúng tôi.

Đã 30 năm các hộ dân chúng tôi được điều động đi xây dựng vùng kinh tế mới khai hoang phục hóa ổn định làm ăn, nhằm đóng góp xây dựng quê hương giàu mạnh, nhưng chúng tôi vẫn chưa được cấp giấy chứng nhận quyền sử dụng đất (đất ở, đất vườn, đất nông nghiệp...). Chúng tôi cũng như bao gia đình khác ở trên địa bàn huyện Thạch Hà được điều động đi xây dựng vùng kinh tế mới, nhiều khi các hộ gia đình chúng tôi cần thế chấp để vay vốn phát triển kinh tế gia đình hoặc tạo điều kiện cho con học hành, nhưng không có tài sản thế chấp.

Từ tình hình thực tế trên, các hộ gia đình chúng tôi làm đơn kính đề nghị ông Võ Trọng Hải - Chủ tịch UBND tỉnh, Sở tài nguyên môi trường tỉnh Hà Tĩnh chỉ đạo kiểm tra, rà soát, xem xét trên địa bàn để chúng tôi được cấp giấy quyền sử dụng đất theo trình tự và đúng luật định, để đảm bảo công bằng xã hội.

Kèm theo đơn này là các hồ sơ liên quan bản phô tô, quyết định, danh sách các hộ vùng đi kinh tế mới.

*Rất chân thành cảm ơn!*

Thạch Hà, ngày 05 tháng 10 năm 2023

### CÁC HỘ DÂN KÝ TÊN

1

Sant

2

Trường

3

Nguyễn Văn Phương

4

Chung

5

Trần Văn Thảo

6

Biết

7

Nhật

8

Trương Quang Đức

9

Nguyễn Văn Đồng

JY BAN NHAN DAN  
HUYEN THACH HA

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: 162 QĐ/UB

Thạch hà, ngày 15 tháng 12 năm 1993

**QUYẾT ĐỊNH CỦA UBND HUYỆN THẠCH HÀ  
VỀ VIỆC ĐIỀU ĐỘNG LAO ĐỘNG ĐI XÂY DỰNG VÀ PHÁT  
TRIỂN VÙNG KINH TẾ MỚI**

- Căn cứ quyết định số 765-QĐ/UB ngày 1/6/1993 của Chủ tịch UBND tỉnh Hà Tĩnh về việc giao chỉ tiêu chuyển dân đi xây dựng KTM;
- Căn cứ quyết định số 940-QĐ/UB ngày 21/7/1993 của UBND tỉnh Hà Tĩnh về việc phê duyệt dự án đầu tư sử dụng đất trống, đồi trọc, phát triển nông, lâm nghiệp vùng Trà sơn huyện Thạch hà;
- Xét đề nghị của Lâm trường Thạch hà về chủ dự án Trà sơn.

**QUYẾT ĐỊNH**

**Điều I:** May điều động 11 hộ, 35 khẩu, 22 lao động thuộc xã Thạch hà, Thạch đài đến xây dựng kinh tế mới tại thuộc lâm trường Thạch hà.

**Điều II:** Ban chủ dự án Trà sơn làm việc với ban điều động lao động dân cư, Hà Tĩnh giải quyết chế độ chuyển dân theo qui định hiện hành của Nhà nước.

**Điều III:** Các Ban chính văn phòng UBND huyện, giám đốc lâm trường, chủ dự án Trà sơn căn cứ quyết định thi hành.

Quyết định có hiệu lực kể từ ngày ký ./.

**Nơi gửi:**

- Như điều III,
- Lưu VP

TM. ỦY BAN NHÂN DÂN HUYỆN THẠCH HÀ  
KT. CHỦ TỊCH  
PHÓ CHỦ TỊCH



Nguyễn Tiến Đ

UBND HUYỆN THẠCH HÀ

Tỉnh: Hà Tĩnh.

Xã: Liên Hợp Thạch Hà

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

DANH SÁCH CẤP ĐẤT CHO CÁC HỘ ĐI XÂY DỰNG

VÙNG KINH TẾ MỚI; Xã: Liên Hợp Thạch Hà

TTT: Họ và tên | ISĐ nhân | Diện tích đất được cấp | Đất cần san | Phần đất ở và làm vườn

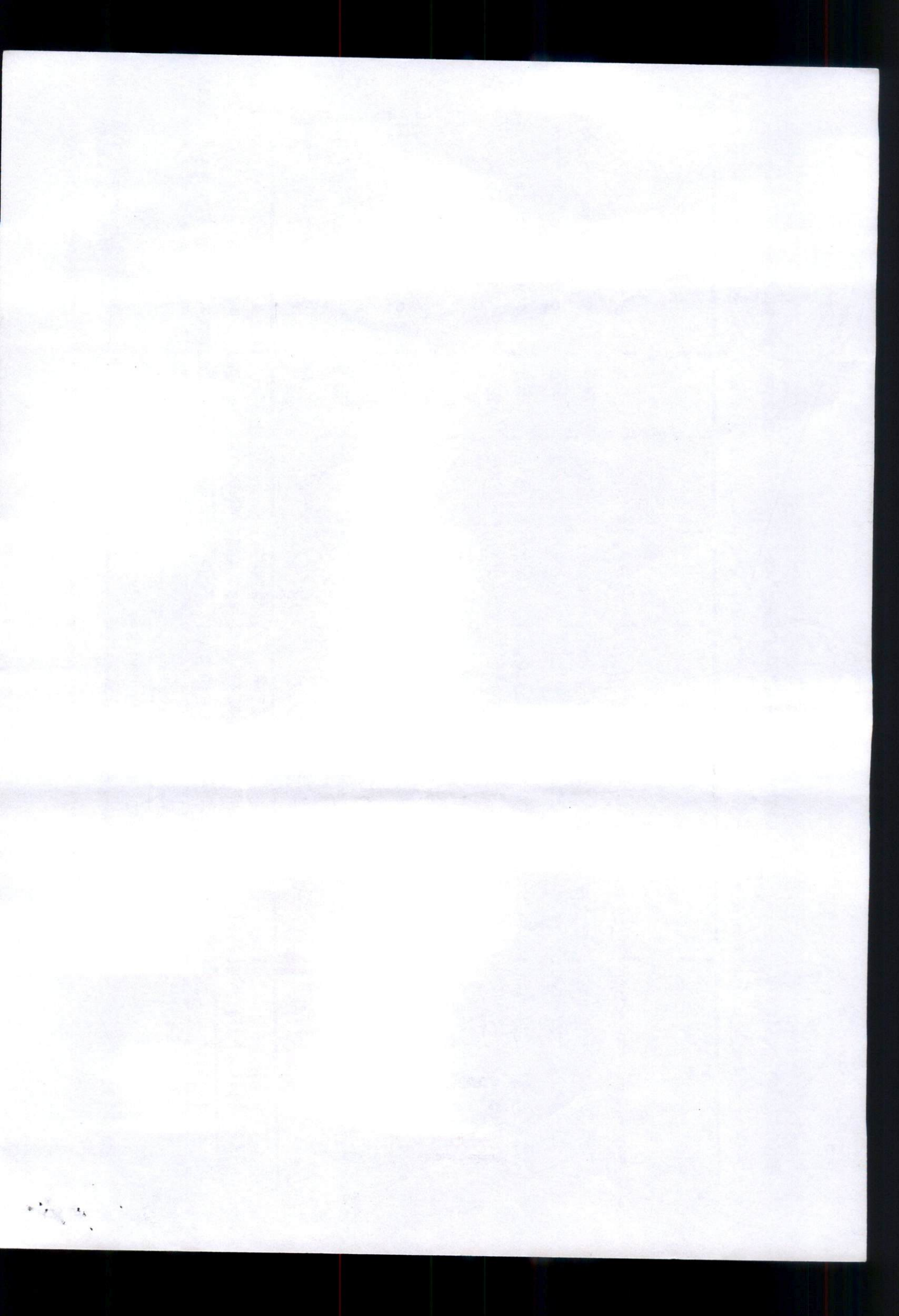
!khâu | !Đất ở | !Đất vườn | !Đất làm | !xuất nông | !Đóng góp | !Tay giúp | !Nem giúp | !Báo giúp  
! | ! | ! | ! nghiệp | ! nghiệp | ! | ! | ! | !

STT	Họ và tên	ISĐ nhân	Diện tích đất được cấp	Đất cần san	Phần đất ở và làm vườn	Đóng góp	Tay giúp	Nem giúp	Báo giúp	
1.	Trương Q. Hữu	3	0,01	1,7 (H)	0,1 (R)	1 (R)	Viết ống đất	Đóng gạch	Đóng gạch	Khu vực đất
2	Trương Q. Hữu	3	0,01	1,8 "	11,6 "	1 (H)	Bãi đất	Tổng đất 21	Ry đất	Đóng gạch
3.	Trương Quang Đức	2	0,01	2, -	13,30.	1,2 H.	Tổng đất 21	Ry đất	Khu vực đất	"
4.	Trương Văn Sơn	6	0,01	1,1.	11,19.	1,2	"	Đóng gạch	Bãi đất	Khu vực đất
5	Trương Văn Kiên	2	0,01	1,8	8,59.	1 H.	Khu vực đất	Đóng gạch	Đóng gạch	Viết ống đất
6	Trương Văn Bình	2	0,01	1,1	7,59.	0,8 H.	Đóng gạch	Đóng gạch	Khu vực đất	Khu vực đất
7	Trương Văn Thạch	2	0,01	1,5	18,29.	0,9 H	Khu vực đất	Tổng đất 21	Ry đất	Ry đất
8	Trương Văn Cường	3	0,01	1,1	12,91.	0,5	Khu vực đất	Tổng đất 21	Ry đất	Ry đất
9	Trương Q. Hữu	5	0,01	0,9	14,39.	0,8 -	Tổng đất 21	Ry đất	Ry đất	Ry đất
10	Trương Văn Dũng	5	0,01	1,5	14,59.	0,8 -	Viết ống đất	Đóng gạch	Tổng đất	Đóng ống đất
11	Trương Q. Đức	4	0,01	1,1	13,19.	0,6 -	Đóng ống đất	Viết ống đất	Khu vực đất	Đóng ống đất

UBND HUYỆN THẠCH HÀ  
NGUYỄN-TIẾN-ĐỒ

Ngày 23 tháng 11 năm 1998  
PH. NÔNG LAM NGU THUY HUYEN  
NÔNG LAM NGU THUY HUYEN

GIAM ĐOC LAM TRUONG  
LAM TRUONG  
THACH HA



Lâm trường-Thạch hồ.

Họ tên - Tự do - Hạnh phúc

Số: 46/HD.

Thạch hồ ngày 01 tháng 12 năm 1993.

QUYẾT ĐỊNH

TIẾP NHẬN GIA ĐÌNH CÁN BỘ GIA ĐÌNH VÀO  
VÙNG LƯU AN

GIAM ĐỐC LÂM TRƯỜNG THẠCH HẢ

- Căn cứ vào QĐ số 765/QĐ/UB ngày 04/6/1993 của UBND tỉnh về việc giao chỉ tiêu chuyển dân năm 1993 cho UBND Huyện Thạch hồ.
- Căn cứ vào QĐ/327 CT ngày 15/9/1992 của Chủ tịch Hội đồng Bộ trưởng (nay là Thủ tướng Chính phủ).
- Căn cứ vào QĐ số 321 QĐ/UB ngày 29/2/1993 của Chủ tịch UBND Tỉnh phê duyệt dự án đầu tư xây dựng vùng kinh tế: Lâm-Nông-Công nghiệp Lâm trường Thạch hồ.
- Một đơn xin chuyển dân của các hộ gia đình ở một số xã miền xuôi trình nguyện vào xây dựng kinh tế ở vùng dự án thuộc Lâm trường quản lý.

QUYẾT ĐỊNH

Điều 1: - Tiếp nhận gia đình ông, bà *Trương Văn Cường*  
Thuộc xã *Chợ Dừa* Huyện *Chợ Dừa* tỉnh Hà Tĩnh.  
Số nhà *5* (Năm)  
Vào vùng dự án thuộc đơn vị *Ngã 12. Lâm Trường Chợ Dừa*.

Điều 2: - Các hộ hộ chuyển dân tự xây dựng nhà ở, chuồng trại theo quy hoạch của lâm trường chủ dự án chỉ hộ trợ một phần kinh phí theo chế độ hiện hành.

Điều 3: - Các phòng nghiệp vụ Tài vụ, Kế hoạch kỹ thuật, và các bộ phận gia đình có tên trên căn cứ vào chức năng nhiệm vụ của mình sẽ tiếp nhận các hộ dân cư đến địa điểm công tác thời gian về của ổn định đời sống sinh hoạt và căn cứ quyết định trên thi hành./.

Khi nhận

- Như điều 3.
- Ban điều động 10 tỉnh, huyện.
- Sở lâm nghiệp (H/office).
- Lưu lâm trường.

GIAM ĐỐC LÂM TRƯỜNG



*Nguyễn Văn Cường*

Lâm trường-Thạch hà.

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: 1145/QĐ/DA.

Thạch hà ngày 01 tháng 12 năm 1993.

QUYẾT ĐỊNH

TIẾP NHẬN LAO ĐỘNG THEO HỘ GIA ĐÌNH VÀO

VÙNG LƯU AN

GIAM ĐOC LAM TRUONG THACH HA

- Căn cứ vào quyết định số 765/QĐ/UB ngày 01/6/1993 của UBND Tỉnh về việc giao chỉ tiêu chuyển dân năm 1993 cho UBND huyện Thạch hà.
- Căn cứ vào quyết định số 327 QT ngày 15/9/1992 của Chủ tịch Hội đồng Bộ trưởng (Nay là Thủ tướng chính phủ).
- Căn cứ vào quyết định số 221/QĐ/UB ngày 25/2/1993 của Chủ tịch UBND Tỉnh phê duyệt dự án đầu tư xây dựng vùng kinh tế Lâm-Nông-Công nghiệp Lâm trường Thạch hà.
- Xét đơn xin chuyển dân của các hộ gia đình ở một số xã tỉnh tỉnh nguyện vào xây dựng kinh tế mới ở vùng dự án thuộc lâm trường trường quản lý.

QUYẾT ĐỊNH

- Điều 01: - Tiếp nhận gia đình ông, bà: *Trần Văn Hai*  
 - Thuộc xã: *Chạ Đại* Huyện Thạch hà Tỉnh Hà Tĩnh.  
 Kèm theo số nhân khẩu *3 (Ba)*  
 - Vào vùng dự án thuộc đơn vị: *Vùng an 12. Lâm Trường Thạch Hà.*

Điều 2: - Các chủ hộ chuyển đến tự xây dựng nhà cửa-chuồng trại theo quy hoạch của lâm trường chủ dự án chỉ hộ trợ một phần kinh phí theo chế độ hiện hành.

Điều 3: - Các phòng nghiệp vụ: Tài vụ-Kế hoạch KT và các hộ gia đình căn cứ vào chức năng nhiệm vụ của mình để tiếp nhận các hộ đến cư đến đảm bảo đúng thời gian và sớm ổn định đời sống sinh hoạt và căn cứ quyết định trên thi hành./.

Nơi nhận:

- Như điều 3.
- Ban ĐĐ dân cư Tỉnh.
- Ban ĐĐ dân cư Huyện.
- Sở lâm nghiệp-(B/cáo).
- Lưu Lâm trường.

GIAM ĐOC LAM TRUONG



*Nguyễn Văn Lâm*

Số: 152/QĐ/OD.

Thạch Hà ngày 01 tháng 12 năm 1993.

QUYẾT ĐỊNH  
TIẾP NHẬN LÃO ĐỘNG THEO HỘ GIA ĐÌNH  
VÀO VÙNG DỰ ÁN

GIAM ĐOC LAM TRUONG THACH HA

- Căn cứ vào quyết định số 675 QĐ/UB ngày 01/6/1993 của UBND Tỉnh về việc giao chỉ tiêu chuyển dân năm 1993 cho UBND Huyện Thạch Hà.
- Căn cứ vào QĐ 237 QT ngày 15/9/1992 của Chủ tịch Hội đồng Bộ trưởng (Nay là Thủ tướng Chính phủ).
- Căn cứ vào QĐ số 221 QĐ/UB ngày 25/2/1993 của Chủ tịch UBND Tỉnh phê duyệt dự án đầu tư xây dựng vùng kinh tế-Lâm-Nông-Công nghiệp Lâm trường Thạch Hà.
- Xét đơn xin chuyển dân của các hộ gia đình ở một số xã miền xuôi trình nguyện vào xây dựng kinh tế ở vùng dự án thuộc lâm trường quản lý.

QUYẾT ĐỊNH

- (-) Điều 1: - Tiếp nhận gia đình ông, bà: *Trần Quang Đức...*  
- Thuộc xã: *Chào Đức...* Huyện: *Chào Hà* Tỉnh Hà Tĩnh.  
- Kèm theo số nhân khẩu: *H... (Bản)*  
- Vào vùng dự án thuộc đơn vị: *Số 12... Lâm Trường Chào Hà.*

(-) Điều 2: - Các chủ hộ chuyển dân tự xây dựng nhà cửa, chuồng trại theo quy hoạch của lâm trường chủ dự án, chỉ hộ trợ một phần kinh phí theo chế độ hiện hành.

(-) Điều 3: - Các phòng nghiệp vụ: Tài vụ-kế hoạch kỹ thuật và các hộ gia đình cổ tên trên căn cứ vào chức năng nhiệm vụ của mình để tiếp nhận các hộ dân cư đến đảm bảo đúng thời gian và sớm ổn định đời sống sinh hoạt và căn cứ quyết định thi hành./.

Nơi nhận:

- Như điều 3.
- Ban ĐĐ dân cư Tỉnh, huyện.
- Sở lâm nghiệp (B/cáo).
- Lưu lâm trường.

GIAM ĐOC LAM TRUONG



*Nguyễn Văn Tuấn*





Lâm trường-Thạch Hà.

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: 147-QĐ/ĐA.

Thạch Hà ngày 01 tháng 12 năm 1993.

**QUYẾT ĐỊNH**

**TIẾP NHẬN LAO ĐỘNG THEO HỒ GIẢ BÌNH VÀO  
VÙNG LƯU AN**

GIAM ĐOC LAM TRUONG THACH HA

- Căn cứ vào quyết định số 675 QĐ/UB ngày 01/6/1993 của UBND Tỉnh về việc gise chỉ tiêu chuyển dân năm 1993 cho UBND Huyện Thạch Hà.
- Căn cứ vào QĐ số 327 QT ngày 15/9/1992 của Chủ tịch Hội đồng Bộ trưởng (Mẹy là Thủ tướng Chính phủ).
- Căn cứ vào QĐ số 229 QĐ/UB ngày 25/02/1993 của Chủ tịch UBND tỉnh Hà Tĩnh phê duyệt dự án đầu tư XD vùng kinh tế Lâm-Hồng-Công nghiệp Lâm trường Thạch Hà.
- Xét đơn xin chuyển dân của các hộ gia đình ở một số xã tình nguyện vào xây dựng kinh tế ở vùng dự án thuộc Lâm trường quản lý.

**QUYẾT ĐỊNH**

Điều 01: - Tiếp nhận gia đình ông, bà: *Trần Lương Triều*

- Thuộc xã: *Chạc Sơn* Huyện Thạch Hà Tỉnh Hà Tĩnh.

- Kèm theo số nhân khẩu: 2 (Hai)

- Vào vùng dự án thuộc đơn vị: *Ngã 12. Lũn Trũng Chạc Sơn*

Điều 2: - Các chủ hộ chuyển dân tự xây dựng nhà cửa, chuồng trại theo quy hoạch của lâm trường chủ dự án. Chi hộ trợ một phần kinh phí theo chế độ hiện hành.

Điều 3: - Các phòng nghiệp vụ: Tài vụ - Kế hoạch - Kỹ thuật và các hộ gia đình căn cứ vào chức năng nhiệm vụ của mình để tiếp nhận các hộ dân cư đến đảm bảo đồng thời gian và sớm ổn định đời sống sinh hoạt và căn cứ quyết định trên thi hành. /

**Hạt nhân:**

- Như điều 3.
- Ban điều động dân cư Tỉnh.
- Ban ĐP dân cư Huyện.
- Sở lâm nghiệp (B/cố).
- Lưu Lâm trường.

GIAM ĐOC LAM TRUONG



*Nguyễn Văn Lương*

Lâm trường-Thạch Hà.

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: 147-QĐ/ĐA.

Thạch Hà ngày 01 tháng 12 năm 1993.

**QUYẾT ĐỊNH**

**TIẾP NHẬN GIA ĐÌNH THỎ HO GIA ĐÌNH VÀO  
VÙNG LƯU AN**

GIAM ĐOC LAM TRUONG THACH HA

- Căn cứ vào quyết định số 675 QĐ/UB ngày 01/6/1993 của UBND Tỉnh về việc gise chỉ tiêu chuyển dân năm 1993 cho UBND Huyện Thạch Hà.
- Căn cứ vào QĐ số 327 QT ngày 15/9/1992 của Chủ tịch Hội đồng Bộ trưởng (Ngày lễ Thủ tướng Chính phủ).
- Căn cứ vào QĐ số 229 QĐ/UB ngày 25/02/1993 của Chủ tịch UBND tỉnh Hà Tĩnh phê duyệt dự án đầu tư XD vùng kinh tế Lâm-Nông-Công nghiệp Lâm trường Thạch Hà.
- Xét đơn xin chuyển dân của các hộ gia đình ở một số xã tình nguyện vào xây dựng kinh tế ở vùng dự án thuộc Lâm trường quản lý.

**QUYẾT ĐỊNH**

- Điều 01: - Tiếp nhận gia đình ông, bà *Trương Lương Cường*  
- Thuộc xã: *Chạc Dài* Huyện Thạch Hà Tỉnh Hà Tĩnh.  
- Kèm theo số nhân khẩu: 2 (Hai)  
- Vào vùng dự án thuộc đơn vị: *Ngã 12. Lũn Trững Chạc Dài*

Điều 2: - Các chủ hộ chuyển dân tự xây dựng nhà cửa, chuồng trại theo quy hoạch của lâm trường chủ dự án. Chi hộ trợ một phần kinh phí theo chế độ hiện hành.

Điều 3: - Các phòng nghiệp vụ: Tài vụ - Kế hoạch - Kỹ thuật và các hộ gia đình căn cứ vào chức năng nhiệm vụ của mình để tiếp nhận các hộ dân cư đến đảm bảo tiêu đúng thời gian và sớm ổn định đời sống sinh hoạt và căn cứ quyết định trên thi hành./.

**Hỏi nhận:**

- Như điều 3.
- Ban điều động dân cư Tỉnh.
- Ban ĐB dân cư Huyện.
- Sở lâm nghiệp (B/cố).
- Lưu Lâm trường.

GIAM ĐOC LAM TRUONG



*Nguyễn Văn Lương*

Lâm trường-Thạch Hà.

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: *Nq.* QĐ/ĐA.

Thạch Hà ngày 01 tháng 12 năm 1993.

QUYẾT ĐỊNH

TIẾP NHẬN LÃO ĐỘNG THEO HỒ GIẢ LÍNH VÀO

VÙNG LƯU AN

GIAM ĐỐC LÂM TRƯỜNG THẠCH HÀ

- Căn cứ vào QĐ số 765-QĐ/UB ngày 01/6/1993 của UBND Tỉnh về việc giao chỉ tiêu chuyển dân năm 1993 cho UBND Huyện Thạch Hà.
- Căn cứ vào quyết định 327 QT ngày 15/9/1993 của Chủ tịch Hội đồng Bộ trưởng (Hội lý Thủ tướng chính phủ).
- Căn cứ vào QĐ số 221 QĐ/UB ngày 25/2/1993 của Chủ tịch UBND Tỉnh phê duyệt dự án đầu tư xây dựng vùng kinh tế: Lâm-nông-công nghiệp Lâm trường Thạch Hà.
- Xét đơn xin chuyển dân của các hộ gia đình ở một số xã miền xuôi trình nguyện vào xây dựng kinh tế ở vùng dự án thuộc Lâm trường quản lý.

QUYẾT ĐỊNH

- (-) Điều 1: - Tiếp nhận gia đình ông, bà: *Trần Văn Bình* Thuộc xã: *Chạc Hạ* Huyện: Thạch Hà Tỉnh Hà Tĩnh. Kèm theo một số nhân khẩu: *2 (Hai)* vào vùng dự án thuộc đơn vị: *Ngã 12. Lâm Trường Chạc Hạ*.
- (-) Điều 2: - Các chủ hộ chuyển dân tự xây dựng nhà cửa, chuồng trại theo quy hoạch của lâm trường, chủ dự án chỉ hộ trợ một phần kinh phí theo chế độ hiện hành.
- (-) Điều 3: - Các phòng nghiệp vụ: Tài vụ, kế hoạch, KT và các hộ gia đình có tên trên. Căn cứ vào chức năng nhiệm vụ của mình có tiếp nhận các hộ dân cư dân đảm bảo công tác thời gian, ổn định đời sống sinh hoạt và căn cứ quyết định thi hành. /.

Hạt nhận.

GIAM ĐỐC LÂM TRƯỜNG

- Như điều 3.
- Ban D/D dân cư Tỉnh, huyện.
- Sở Lâm nghiệp (B/cố).
- Lưu lâm trường.



*Nguyễn Văn Trung*

Lâm trường-Thạch Hà.

Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Số: Mục QĐ/ĐA.

Thạch Hà ngày 01 tháng 12 năm 1993.

**QUYẾT ĐỊNH**

**Tiếp nhận lao động theo hộ gia đình vào  
Vùng Dự Án**

**GIAM ĐOC LAM TRUONG THACH HA**

- Căn cứ vào quyết định số 675 QĐ/UB ngày 01/6/1993 của UBND Tỉnh về việc giso chỉ tiêu chuyển dân năm 1993 cho UBND Huyện Thạch Hà.
- Căn cứ vào QĐ số 327 QT ngày 15/9/1992 của Chủ tịch Hội đồng Bộ trưởng (Nay là Thủ tướng Chính phủ).
- Căn cứ vào QĐ số 221 QĐ/UB ngày 25/02/1993 của Chủ tịch UBND tỉnh Hà Tĩnh phê duyệt dự án đầu tư XD vùng kinh tế Lâm-Nông-Công nghiệp Lâm trường Thạch Hà.
- Xét đơn xin chuyển dân của các hộ gia đình ở một số xã tình nguyện vào xây dựng kinh tế ở vùng dự án thuộc Lâm trường quản lý.

**QUYẾT ĐỊNH**

1/-) điều 01: - Tiếp nhận gia đình ông, bà: *Trương & vợ Hai*

- Thuộc xã: *Chạc Đu* Huyện Thạch Hà Tỉnh Hà Tĩnh.

- Kèm theo số nhân khẩu: *3 (Ba)*

- Vào vùng dự án thuộc đơn vị: *Áng 12 Lân Trường Thạch Hà.*

1/-) điều 2: - Các chủ hộ chuyển dân tự xây dựng nhà cửa, chuồng trại theo quy hoạch của lâm trường chủ dự án. Chỉ hộ trợ một phần kinh phí theo chế độ hiện hành.

1/-) điều 3: - Các phòng nghiệp vụ: Tài vụ - Kế hoạch - Kỹ thuật và các hộ gia đình căn cứ vào chức năng nhiệm vụ của mình để tiếp nhận các hộ dân cư đến đảm bảo đúng thời gian và sớm ổn định đời sống sinh hoạt và căn cứ quyết định trên thi hành./.

**Nơi nhận:**

- Như điều 3.
- Ban điều động dân cư Tỉnh.
- Ban ĐĐ dân cư Huyện.
- Sở lâm nghiệp (B/cáo).
- Lưu Lâm trường.

**GIAM ĐOC LAM TRUONG**



*Nguyễn Trọng Lương*

Công lý xưa Việt Nam  
Đã lập tại đây. Hanoi place

12

# Giấy Cáo đơn

Họ và tên: Nguyễn Văn Lương. Chức vụ: Trưởng ban

Thống kê lương của người và tiếp ni việc  
thực hiện tại các 327 trong đó có chức vụ dài lâu  
kính báo với người và lương kính tế việc đời  
chức vụ lương thực và tư chức 18 loại quố gia  
3' thực hiện, và thực tại  
trình bày lại 5' và điều 5' LƯU và 5' BWA  
kính báo tra các nhà.

Vậy tại Sơ Cáo đơn là đủ để chức đơn  
đây 11 lời.

Đã nghị Thủ và hay đi 5' đi 5' công  
lập văn và quố gia và lập tại trong các  
tháng 12/93

Ngày 15/12/93  
Nguyễn Văn Lương  
Trưởng ban

Nguyễn Văn Lương

UBND TỈNH HÀ TĨNH  
BAN ĐLĐD - Dân cư  
Số : 126 QĐ-CV  
-x-

13  
CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc  
-----  
Hà Tĩnh, ngày 16 tháng 12 năm 1993

**QUYẾT ĐỊNH**  
"V/V cấp kinh phí sự nghiệp  
chuyên dân"

---:---

(Ban cứ quyết định số 187 QĐ/UB ngày 17/10/1991 của UBND tỉnh Hà Tĩnh về việc quy định chức năng nhiệm vụ của Ban điều động lao động dân cư .

(Ban cứ công văn hướng dẫn số 117 của Cục ĐLĐD - Dân cư về việc thực hiện thông tư 07 / LĐTĐ xã hội của Bộ lao động thương binh và xã hội .

(Ban cứ chỉ tiêu kế hoạch điều động lao động dân cư năm 1993 của đơn vị .

(Ban cứ biên bản nghiệm thu và quyết định của Ủy ban nhân dân Huyện Thạch Hà và Giám đốc Lưu Trường Thạch, Hà Tĩnh

**QUYẾT ĐỊNH**

1. Cấp kinh phí sự nghiệp chuyên dân cho 12 hộ ..  
22 lao động .. 35 .. Khu *Chợ xã Thạch Hà, trấn Lưu* ..  
*Thị trấn Thạch Hà - Hà Tĩnh* .. .. .

(Tổng số tiền là : *8,58* .. .. triệu đồng .

(bằng chữ *Tám triệu năm trăm tám chục ngàn đồng*)

(ụ thể từng loại : - Kinh phí chuyên dân M.H. x 780.000 = *8580.000*

2. (hủ dự án trực tiếp, cấp phát cho các hộ gia đình đi xây dựng KTM trong danh sách đã được duyệt và trực tiếp quyết toán với ban ĐLĐD - Dân cư theo quy định hiện hành .

3. Ông kế toán tài vụ Ban , chủ dự án, cán bộ chuyên trách công tác ĐLĐD - Dân cư và các hộ gia đình có danh sách chịu trách nhiệm thi hành ./.

/(/oi nhận :

- Như trên
- P. TVụ
- Lưu V-P Ban.

T/M Ban ĐLĐD - Dân cư Hà Tĩnh



*Lưu Trường Thạch*  
NGUYỄN HUY LƯƠNG

Số: 25. TT/XV.

Thạch Hà ngày 6 tháng 12 năm 1993.

2 ( ) 2 / 12 / 1993

XIN KINH PHÍ ĐIỀU ĐỘNG DÂN CƯ

GIAM ĐỐC LÂM TRƯỜNG THẠCH HÀ

(linh gửi: - Ban điều động dân cư Tỉnh Hà Tĩnh.

- Căn cứ vào quyết định số 221 QĐ/UB ngày 23 tháng 2 năm 1993 của Chủ tịch UBND Tỉnh Hà Tĩnh về việc phê duyệt dự án đầu tư xây dựng vùng kinh tế lâm-nông-công nghiệp Lâm trường Thạch Hà.

- Căn cứ vào dự án đã được các cấp thẩm quyền phê duyệt. Theo tiến độ thực hiện kế hoạch hàng năm.

Năm 1993 này Lâm trường đã bố trí giao đất khoán rừng cho các hộ dân cư ở cận rừng, tổng số hộ: 27 hộ. Trong đó di chuyển đến nơi khế đồn có 11 hộ (gồm các xã: Thạch Hà, Thạch Đài) để có nguồn vốn hộ trợ cho các hộ ở ngoài vùng dự án đến xây dựng kinh tế lâm-nông-công nghiệp.

( / Ủy lâm trường kính ban điều động dân cư Tỉnh Hà Tĩnh phê duyệt hồ sơ về cấp kinh phí hộ trợ cho các hộ dân cư ở nơi khế đồn chuyển đến. Để lâm trường chi trả theo chế độ cho các hộ sớm ổn định sản xuất và xây dựng kinh tế gia đình.

(linh trình sự quan tâm giúp đỡ của ban. /.

ĐI NGHỊ CỦA GIAM ĐỐC  
SỞ LÂM NGHIỆP

GIAM ĐỐC LÂM TRƯỜNG

*ban bố vào quyết định của UBND huyện  
và hồ giữa các xã và các xã khác  
đề nghị ban tạo điều kiện  
các kinh phí chuyển đến cho các hộ  
để làm xây dựng kinh tế.*



*Nguyễn Văn Trí*

ngày 7/12/93.  
Hội đồng xã LN Thạch Hà.



TRẦN VĂN TRÍ



